

ПРЕПИС-ИЗВЛЕЧЕНИЕ ПРОТОКОЛ No. 330	TRANSCRIPT-EXTRACT MINUTES No. 330
от	of a
Редовно заседание	regular meeting
на Управителния съвет на	of the Management Board of
“ЧЕЗ Разпределение България“ АД	CEZ Distribution Bulgaria AD
<p>Днес, 8.06.2016 г., в 10:30 часа, в гр. София, бул. „Цариградско шосе“ № 159 , ет. 5 на основание чл. 74 от Устава на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, акционерно дружество учредено и съществуващо съгласно законите на Република България, със седалище в гр. София и адрес на управление: гр. София 1784, район „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, вписано в Търговския регистър при Агенция по вписванията под ЕИК 130277958 (наричано по-долу “Дружеството”), се проведе редовно заседание на Управителния съвет на Дружеството съобразно процедурата, предвидена в Устава на Дружеството. Присъстваха членовете на Управителния съвет на Дружеството, както следва:</p>	<p>On this day of 8.06.2016, at 10:30 a.m in the city Sofia, 5th fl.,159 Tsarigradsko shose Blv., Mladost region, on the grounds of Article 74 of the By-laws of <b>CEZ Distribution Bulgaria AD</b>, a joint stock company, organized and existing under the laws of the Republic of Bulgaria, having its seat in Sofia and management address at:, 159 Tsarigradsko shose Blv., Mladost region, 1784 Sofia, Republic of Bulgaria, registered in the Commercial Register at the Registry Agency under UIC 130277958 (hereinafter referred to as “<b>the Company</b>”), the Management Board of the Company held its regular meeting in accordance with the procedure provided for in the By-laws of the Company. The following members of the Management Board of the Company attended personally:</p>
1. г-н Петър Холаковски	1. Mr.Petr Holakovsky
2. г-н Стефан Димитров Апостолов;	2. Mr Stefan Dimitrov Apostolov;
3. г-н Томаш Пецка;	3.Mr. Tomáš Pecka;
<p>Управителният съвет на Дружеството УСТАНОВИ: “Заседанието на Управителния съвет на Дружеството е свикано в съответствие с процедурата, предвидена в Устава на Дружеството и в Процедурните правила на Управителния съвет. Необходимият кворум за валидно вземане на решения съгласно Устава на Дружеството е налице”.</p>	<p>The Management Board of the Company ESTABLISHED: “The meeting of the Management Board is duly convened in accordance with the procedure set out in the By-laws of the Company and in the Procedural Rules of the Company’s Management Board. The quorum requirements for passing valid resolutions in accordance with the By-laws of the Company are met”.</p>
<p>По точка 1 от дневния ред: Вземане решение за избор на изпълнител след проведена процедура на договаряне без обявление за сключване на договори за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Доставка на арматура за АС проводници, след сключени рамкови споразумения”, реф.№ PPD 16-018</p>	<p>Under item 1 of the agenda: Taking decision about selection of contractor based on held procedure of negotiation without announcement for signing agreements of public procurement awarding with subject Delivery of armature for AC conductors based on signed frame agreements, ref.number PPD 16-018.</p>
<p>Председателят на заседанието даде думата на г-н Рали Манчев - юриконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, който обясни, че по обявената с решение на Управителния съвет на</p>	<p>The Chairman gave the floor to Mr.Rali Manchev, legal advisor in CEZ Distribution, who explained that regarding the announced with Decision of the Management Board of CEZ</p>

<p>„ЧЕЗ Разпределение България“ АД процедура с предмет: „Доставка на арматура за АС проводници, след сключени рамкови споразумения” е постъпило писмо, придружено от доклад на комисията, назначена със Заповед № CD-ORD-1511/23.03.2016 предлага на УС да одобри и приеме отразените в доклада на комисията резултати и обяви класирането, извършено от комисията, съгласно посочения в документацията критерий.</p>	<p>Distribution Bulgaria AD procedure and subject: “Delivery of armature for AC conductors based on signed frame agreements” there has been submitted a letter accompanied by report of the Commission appointed by Order № CD-ORD-1511/23.03.2016, with what the Commission proposes to the MB to approve and accept the results presented in the report of the Commission and announces the ranking fulfilled by the Commission according to the criterion appointed in the documentation.</p>
<p>Председателят на заседанието даде думата за изказвания, въпроси и други предложения по същество. Такива не постъпиха и поради това Председателят на заседанието предложи да се премине към гласуване на текста на предложението по точка 1 от дневния ред.</p>	<p>The Chairman of the meeting gave the floor for statements, queries and other substantive proposals. No such statements, queries and proposals were made and the Chairman of the meeting proposed that the Management Board proceeds to voting of the submitted proposal under item 1 of the agenda.</p>
<p><b>Пристъпи се към гласуване и УПРАВИТЕЛНИЯТ СЪВЕТ РЕШИ:</b>  На основание чл. 92а, ал. 6 във връзка с чл. 73 от ЗОП и доклад от 06.06.2016 г. по чл. 92а, ал. 5 от ЗОП за резултатите от работата на комисията, назначена със Заповед № CD-ORD-1511/23.03.2016 г. на г-н Петр Холаковски – Главен директор „Политики и стратегически планове“ на „ЧЕЗ Разпределение България” АД, за провеждане на процедура на договаряне без обявление за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Доставка на арматура за АС проводници, след сключени рамкови споразумения“, идентификационен номер на възложителя PPD 16-018, и като взехме предвид следните обстоятелства:  1.Процедурата за възлагане на обществената поръчка е открита с Решение № 16-018 от 24.02.2016 г. на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България” АД. Настоящата обществена поръчка е открита на основание чл. 103, ал. 2, т. 10 от ЗОП, въз основа на сключени рамкови споразумения в резултат на предходна открита процедура с предмет: „Доставка на арматура за АС проводници”, реф. номер на възложителя PPD 15-055, преписка № 01467-2015-0029 в Регистъра на обществените поръчки (РОП).  2.Предметът на обществената поръчка е разделен на 4 обособени позиции, както следва:  2.1.Обособена позиция 1: „Стоманени куки за изолатори за стоманобетонни стълбове (СБС)“;  2.2.Обособена позиция 2 – „Клеми, кратунки, пеперуди, обици и болтове“;  2.3.Обособена позиция 3 – „Токови и биметални клеми“;  2.4.Обособена позиция 4 – „Кербови съединители за АС проводници“.</p>	<p><b>The MANAGEMENT BOARD proceeded to voting and RESOLVED:</b>  On the grounds of Article 92a, Para.6 of the PPA in connection to Article 73 of the PPA and Report dated 06.06.2016 pursuant Article 92a, Para.5 of the PPA of the Commission appointed by Order № CD-ORD-1511/23.03.2016 of Mr. Pert Holakovski ‘Policies and strategic plans’ Director at CEZ Distribution Bulgaria AD, regarding the conduction of negotiation procedure without Announcement of awarding public procurement contract with subject: “Delivery of armature for Al-steel conductors under concluded frame agreements”, Identification Number of the Assignor PPD 16-018 and as we took into consideration the following circumstances:  1.The procedure of awarding public procurement contract has been started by Decision 16-018 dated 24.02.2016 of the Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD. This procedure of awarding public procurement contract has been started on the grounds of Art. 103, Para 2, Item 10 of the PPA as a result of concluded frame agreements under previous opened procedure with subject: “Delivery of armature for Al-steel conductors”, Identification Number of the Assignor PPD 15-055, file No. 01467-2015-0029 in the Public Procurement Registry (PPR).  2.The subject of the public procurement contract is divided into 4 detached lots, as follows:  2.1.Detached lot 1: “Steel hooks for isolators for steel concrete poles(SCP)”;  2.2.Detached lot 2: “Clamp, gourds, butterflies, earrings and bolts”;  2.3.Detached lot 3: “Electric and bimetallic clamps”;  2.4.Detached lot 4 “Crimping connectors for Al-steel conductors”.</p>

<p>3. Решението за откриване на процедурата (заедно с поканата за участие) е изпратено до Агенцията по обществени поръчки (АОП) на 29.02.2016 г. и е заведено в АОП под преписка № 01467 – 2016 – 0022.</p> <p>4. С решението за откриване на процедурата за възлагане на обществената поръчка възложителят е одобрил документацията и поканата за участие и е определил поканата за участие да бъде изпратена до следните избрани лица:</p> <p>4.1. За Обособена позиция № 1: ЕТ „АЛЕКС-ЕВГЕНИ КРЕМЕНЛИЕВ“, ЕИК: 811153788; „ИВКОМ - 63“ ООД, ЕИК: 131169227.</p> <p>4.2. За Обособена позиция № 2: „МАКРИС ГПХ“ ООД ЕИК: 113030261.</p> <p>4.3. За Обособена позиция № 3: ЕТ „АЛЕКС-ЕВГЕНИ КРЕМЕНЛИЕВ“, ЕИК: 811153788; „МАКРИС ГПХ“ ООД, ЕИК: 113030261.</p> <p>4.4. За Обособена позиция № 4: „ФИЛКАБ“ АД, ЕИК: 115328801; „ИНТЕРКОМПЛЕКС“ ООД, ЕИК: 115096057; „ТИЛКОМ“ ООД, ЕИК: 121871118.</p> <p>5. Поканата за участие в договарянето е изпратена до избраните с решението на Възложителя лица на 29.02.2016 г.;</p> <p>6. В срока, посочен в поканата за участие, като краен срок за подаване на оферти, а именно до 16:00 ч. на 22.03.2016 г., оферти за участие са подадени и регистрирани в деловодството на Възложителя от следните лица:</p> <p>6.1. Вх. № CD-DOC-3383/ 22.03.2016 г. в 09:42 часа от ЕТ „Алекс-Евгени Кременлиев“. Участникът участва за Обособена позиция 4;</p> <p>6.2. Вх. № CD-DOC-3413/ 22.03.2016 г. в 13:23 часа от „ТИЛКОМ“ ООД. Участникът участва за Обособена позиция 4;</p> <p>6.3. Вх. № CD-DOC-3433/ 22.03.2016 г. в 14:56 часа от „Интеркомплекс“ ООД. Участникът участва за Обособена позиция 4;</p> <p>6.4. Вх. № CD-DOC-3436/ 22.03.2016 г. в 15:03 часа от „ИВКОМ - 63“ ООД. Участникът участва за Обособена позиция 1;</p> <p>6.5. Вх. № CD-DOC-3445/ 22.03.2016 г. в 15:47 часа от „ФИЛКАБ“ АД. Участникът участва за Обособена позиция 4;</p> <p>6.6. Вх. № CD-DOC-3446/ 22.03.2016 г. в 15:59 часа от „МАКРИС ГПХ“ ООД. Участникът участва за Обособени позиции 2 и 3.</p> <p>7. Оценителната комисия за провеждане на договарянето с поканените участници е назначена със Заповед № CD-ORD-1511/23.03.2016 г. на г-н Петър Холаковски – „Главен директор политики и</p>	<p>3. The Decision on starting the procedure (together with the Invitation for participation) has been submitted to the Public Procurement Agency (PPA) on 29.02.2016 and filed in the PPR under file No. 01467-2016-0022;</p> <p>4. By the Decision on starting the procedure of awarding public procurement contract the Assignor has approved the documentation and the Invitation for participation and has determined the Invitation to be submitted to the following chosen persons:</p> <p>4.1. For Detached Lot 1 – ET ALEX-EVGENI KREMENLIEV, UIC 811153788; IVKOM – 63 OOD, UIC 131169227;</p> <p>4.2. For Detached Lot 2 – MAKRIS GPH OOD, UIC: 113030261.</p> <p>4.3. For Detached Lot 3 – ET ALEX-EVGENI KREMENLIEV, UIC 811153788; MAKRIS GPH OOD, UIC: 113030261.</p> <p>4.4. For Detached Lot 4 – FILKAB AD, UIC: 115328801; INTERKOMPLEX OOD, UIC: 115096057; TILKOM OOD, UIC: 121871118.</p> <p>5. On 29.02.2016 the Invitation for participation in the negotiation has been submitted to the chosen persons under the Decision of the Assignor;</p> <p>6. In the term appointed in the Invitation as a dead-line for submitting offers and namely until 16:00 h. of 22.03.2016, participation offers have been submitted and registered in the Registry Office of the Assignor by the following persons:</p> <p>6.1. Inc. № CD-DOC-3383/ 22.03.2016, received at: 09:42 h – ET ALEX-EVGENI KREMENLIEV. The candidate participates for Detached Lot 4;</p> <p>6.2. Inc. № CD-DOC-3413/ 22.03.2016, received at: 13:23 h – TILKOM OOD. The candidate participates for Detached Lot 4;</p> <p>6.3. Inc. № CD-DOC-3433/ 22.03.2016, received at: 14:56 h – INTERKOMPLEX OOD. The candidate participates for Detached Lot 4;</p> <p>6.4. Inc. № CD-DOC-3436/ 22.03.2016, received at: 15:03 h – IVKOM – 63 OOD. The candidate participates for Detached Lot 1;</p> <p>6.5. Inc. № CD-DOC-3445/ 22.03.2016, received at: 15:47 h – FILKAB AD. The candidate participates for Detached Lot 4;</p> <p>6.6. Inc. № CD-DOC-3446/ 22.03.2016, received at: 15:59 h – MAKRIS GPH OOD. The candidate participates for Detached Lots 2 and 3.</p> <p>7. The Assessment Commission on the conduction of the negotiation with the invited candidates has been appointed by Order № CD-ORD-1511/23.03.2016 of Mr. Pert Holakovski ‘Policies</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

стратегически планове“ на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, след изтичане на срока за приемане на оферти, като след получаване на списъка с участниците и подадените от тях оферти и преди да започнат изпълнението на възложената им дейност по предмета на заповедта всички членове на комисията са подписали декларации по чл. 35, ал. 3 от ЗОП;

8. Оценителната комисия е проверила офертите на участниците за наличието на всички изискуеми документи и за съответствието им с изискванията на ЗОП, документацията и поканата за участие, както и е провела договаряне със съответните лица, представляващи по закон и/или упълномощени от участниците в процедурата и е отразила направените предложения и постигнатите договорености в протоколи по чл. 92а, ал. 2 ЗОП от 23.03.2016, 29.03.2016 г. и от 11.05.2016 г., които са приложени към доклада на комисията по чл. 92а, ал. 5 от ЗОП, като неделима негова част;

9. След приключване на своята работа по провеждане на процедурата за възлагане на обществената поръчка и постигането на договорености по условията на договора относно неговата цена, комисията е изготвила свой доклад за резултатите от извършената оценка на офертите, проведените преговори с участниците, като е извършила класирането им в процедурата за всяка обособена позиция поотделно.

10. По отношение на процедурата за възлагане на обществената поръчка, описана в настоящото решение, както и по отношение на настоящото решение, на основание § 18 от ПЗР на ЗОП (обн. ДВ бр. 13/ 16.02.2016 г., в сила от 15.04.2016 г.) е приложим ЗОП (обн. ДВ бр. 28/ 06.04.2004 г., отм. ДВ бр. 13/ 16.02.2016 г., в сила до 15.04.2016 г.). Поради това, навсякъде, където се цитира конкретна правна норма от ЗОП или самият ЗОП, се има предвид отменения закон, който е бил в сила до 15.04.2016 г.

Управителният съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, със седалище и адрес на управление: Република България, гр. София 1784, район „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, БенчМарк Бизнес Център, ЕИК: 130277958, като възложител на обществената поръчка по смисъла на чл. 7, т. 6 във връзка с чл. 7а от ЗОП, взема следните,

#### РЕШЕНИЯ:

I. Класираме участниците съгласно обявения

and strategic plans' Director at CEZ Distribution Bulgaria AD after the expiration of the term of accepting offers as well as after having received the list of the candidates and the submitted by them offers and before starting the fulfilment of the awarded to them activity under the subject of the procurement, all members of the Commission have signed declarations pursuant Article 35, Para.3 of the PPA;

8. The Assessment Commission has reviewed the offers of the candidates regarding the presence of all required documents and regarding their correspondence to the requirements of the PPA, the documentation and the participation Invitation, as well as the Commission has held negotiations with the respective persons representing by law and/or authorized by the candidates in the procedure and has presented the submitted proposals and the reached negotiations under its Minutes under Art. 92a, Para. 2 of the PPA dated 23.03.2016, 29.03.2016 and 11.05.2016, which Minutes have been appended to the Report of the Commission pursuant Article 92a, Para. 5 of the PPA – an integral part of the Report;

9. After terminating its work over the conduction of the procedure of awarding public procurement contract and after having reached negotiations under the conditions of the contract related to its price, the Commission has prepared its Report on the results from the fulfilled assessment of the offers and the negotiations held with the candidates, as the Commission has ranked the candidates in the procedure under each Detached lot.

10. Regarding the procedure for awarding the public procurement contract described in this Decision and in respect of this decision, on the grounds of § 18 of the Transitional and concluding provisions of the PPA (Prom. SG. 13 /16.02.2016, effective from 15.04.2016) the applicable law is the PPA (prom. SG. 28 /06.04.2004, revoked SG. 13 /16.02.2016, effective until 15.04.2016). Therefore, wherever a specific provision of the PPA and the PPA itself is cited, the revoked law that was effective until 15.04.2016 shall be taken into consideration.

The Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD, having its seat and management address at: BenchMark Business Centre, 159, Tsarigradsko Shose Blvd., 1784 Sofia, Republic of Bulgaria, UIC 130277958, as Assignor of the public procurement contract pursuant to Article 7, Item 6, in connection to Article 7a of the PPA, takes the following

#### DECISIONS:

критерий за оценка „НАЙ-НИСКА ЦЕНА“ в следния ред:

I.A. Обособена позиция 1 – „Стоманени куки за изолатори за стоманобетонни стълбове (СБС)“:

Първо място: ЕТ „Алекс-Евгени Кременлиев“ - с предложена обща стойност – 67 220.00 лева без ДДС;

Второ място: „ИВКОМ - 63“ ООД - с предложена обща стойност – 76 183.00 лева без ДДС.

I.B. Обособена позиция 2 – „Клеми, кратунки, пеперуди, обици и болтове“:

Първо място: „МАКРИС ГПХ“ ООД - с предложена обща стойност – 421 702.50 лева без ДДС.

I.B. Обособена позиция 3 – „Токови и биметални клеми“:

Първо място: „МАКРИС ГПХ“ ООД - с предложена обща стойност – 249 928.00 лева без ДДС;

Второ място: ЕТ „Алекс-Евгени Кременлиев“ - с предложена обща стойност -253 889.00 лева без ДДС.

I.G. Обособена позиция 4 – „Кербови съединители за АС проводници“:

Първо място: „ТИЛКОМ“ ООД - с предложена обща стойност – 9 768.50 лева без ДДС;

Второ място: „ФИЛКАБ“ АД - с предложена обща стойност – 11 039.00 лева без ДДС;

Трето място: „ИНТЕРКОМПЛЕКС“ ООД - с предложена обща стойност – 12 684.00 лева без ДДС.

II. На основание чл. 92а, ал. 6 във връзка с чл. 73, ал. 1 от ЗОП, определяме за изпълнители на обществената поръчка по обособени позиции, за които са подадени оферти, които отговарят на предварително обявените условия на Възложителя участниците, както следва:

II.A. За Обособена позиция № 1: ЕТ „Алекс-Евгени Кременлиев“

II.B. За Обособена позиция № 2: „МАКРИС ГПХ“ ООД

II.B. За Обособена позиция № 3: „МАКРИС ГПХ“ ООД;

II.G. За Обособена позиция № 4: „ТИЛКОМ“ ООД.

III. Участниците, отстранени от процедурата за възлагане на обществената поръчка: **НЯМА ТАКИВА УЧАСТНИЦИ.**

IV. На основание чл. 92а, ал. 6 от ЗОП упълномощаваме РАЛИ МАНЧЕВ – юриконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, а в случай

I. We rank the candidates in accordance with the declared assessment criterion “LOWEST PRICE” as follows:

I.A. Detached Lot 1 - “Steel hooks for isolators for steel concrete poles(SCP)”:

1st place: ET ALEX-EVGENI KREMENLIEV - with a total price of BGN 67 220.00 VAT excluded;

2nd place: IVKOM – 63 OOD – with a total price of BGN 76 183.00 VAT excluded;

I.B. Detached Lot 2 – “Clamp, gourds, butterflies, earrings and bolts”:

1st place: MAKRIS GPH OOD - with a total price of BGN 421 702.50 VAT excluded.

I.C. Detached lot 3 - “Electric and bimetallic clamps”:

1st place: MAKRIS GPH OOD - with a total price of BGN 249 928.00 VAT excluded;

2nd place: ET ALEX-EVGENI KREMENLIEV - with a total price of BGN 253 889.00 VAT excluded.

I.D. Detached lot 4 - “Crimping connectors for Al-steel conductors”:

1st place: TILKOM OOD - with a total price of BGN 9 768.50 VAT excluded;

2nd place: FILKAB AD - with a total price of BGN 11 039.00 VAT excluded;

3rd place: INTERKOMPLEX OOD - with a total price of BGN 12 684.00 VAT excluded.

II. On the grounds of Article 92a, Para.6 in connection to Article 73, Para.1 of the PPA we determine as Assignees of the public procurement contract under detached lots for which offers that meet the previously announced terms of the Assignor have been submitted, the candidates, as follows:

II.A. For Detached Lot 1: ET ALEX-EVGENI KREMENLIEV;

II.B. For Detached lot 2: MAKRIS GPH OOD;

II.C. For Detached lot 3: MAKRIS GPH OOD;

II.D. For Detached lot 4: TILKOM OOD.

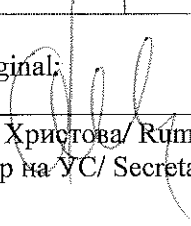
III. The candidates eliminated from the public procurement: **THERE ARE NO SUCH CANDIDATES.**

IV. We authorize Mr. RALI MANCHEV – legal adviser at CEZ Distribution Bulgaria AD and in

<p>на негово отсъствие БИСЕР ДИХОНОВ – Ръководител на Направление „Тръжни процедури“, да подпише и изпрати уведомително писмо с препис от настоящото решение и доклада по чл. 92а, ал. 5 от ЗОП до всички участници, в тридневен срок от издаването му, както и в същия ден да ги публикува на профила на купувача при спазване на чл. 22б, ал. 3 от ЗОП.</p> <p>V. Упълномощаваме г-н ПЕТР ХОЛАКОВСКИ – „Главен директор политики и стратегически планове“ на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, да сключи писмен договор за възлагане на обществената поръчка с участника, определен за изпълнител по всяка от обособените позиции, за които са подадени оферти. Договорите за обществена поръчка по съответните обособени позиции и със съответните участници, определени за изпълнители, да бъдат сключени в съответствие с проекта от документацията за участие, като бъдат отразени постигнатите договорености с участниците и условията, включително финансовите, отразени в заключителния доклад на оценителната комисия по чл. 92а, ал. 5 ЗОП.</p> <p>VI. На основание чл. 44, ал. 1 от ЗОП упълномощаваме РАЛИ МАНЧЕВ – юриконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, а в случай на негово отсъствие БИСЕР ДИХОНОВ – Ръководител Направление „Тръжни процедури“, да изпрати в 30-дневен срок от сключване на съответния договор информация, изготвена съгласно образца по чл. 19, ал. 7 от ЗОП до Агенцията по обществени поръчки за вписването ѝ в Регистъра на обществените поръчки, като за целта да подписват всички необходими документи и книжа.</p> <p>Решението подлежи на обжалване пред Комисия за защита на конкуренцията (КЗК) в 10-дневен срок от получаването му.</p>	<p>case of his absence – Mr. BISER DIHONOV - head of Tender Procedures Department, on the grounds of Art. 92a, Para. 6 of the PPA, in a three-day term as of issuing the present Decision, to sign and send a notification letter together with a duplicate of the Decision and the Minutes under Art. 92a, Para. 5 of the PPA to all candidates, as well as on the same day to publish them on the Buyer’s Profile under the terms of Art. 22b, Para. 3 of the PPA.</p> <p>IV. We authorize Mr. PERT HOLAKOVSKI ‘Policies and strategic plans’ Director at CEZ Distribution Bulgaria AD to conclude a written contract for awarding the public procurement with the candidate determined as an Assignee under each detached lot for which offers have been submitted. The Public procurement contracts in the respective detached lot and with the respective candidate, determined as an assignee, to be concluded in accordance with the project in the documentation for participation, as the renegotiated with the candidates terms and the terms including the financial ones reflected in the final report of the Evaluation Commission under Art. 92a, Para. 5 of the PPA to be reflected.</p> <p>V. We authorize Mr. RALI MANCHEV – legal adviser at CEZ Distribution Bulgaria AD and in case of his absence - Mr. BISER DIHONOV - head of Tender Procedures Department, on the grounds of Article 44, Para. 1 of the PPA, in a thirty day term as of the conclusion of the respective contract to send information prepared according to the sample under Article 19, Para.7 of the PPA to the Public Procurement Agency regarding its registration to the Public Procurement Register as for the purpose they sing all necessary documents and papers.</p> <p>In a 10 days term of receiving the present Decision, it could be subject of appeal before the Commission for Protection of the Competition.</p>
<p><b>ГЛАСУВАЛИ,</b> ЗА: г-н Петър Холаковски, г-н Стефан Димитров Апостолов и г-н Томаш Пецка</p>	<p><b>AFFIRMATIVE VOTES: Mr.Petr Holakovsky Mr Stefan Dimitrov, Apostolov and Mr Tomáš Pecka</b></p>
<p>Настоящото препис-извлечение отразява точно записа на взетото решение по точка 1 от Протокол № 330 на Управителния съвет на “ЧЕЗ Разпределение България” АД, взето на присъствено заседание проведено на 8.06.2016 г. Препис-извлечението е изготвено в 2 еднообразни екземпляра, на български и на английски език. При противоречия между българския и английския текст, българският текст има</p>	<p>This transcript-extract is an exact record of the decision taken in item 1 of Protocol No. 330 of the Management board of “CEZ Distribution Bulgaria” AD, taken on a regular meeting which was held on 8.06.2016. The transcript-extract is prepared in two unified copies, in the Bulgarian and the English language. In cases of differences between the Bulgarian and the English text, the Bulgarian text shall apply.</p>

предимство.

Вярно с оригинала: / Same with the original:

  
Румяна Христова / Romyana Hristova  
Секретар на УС / Secretary of the MB